

El Comercio de Bolivia

DIARIO DE LA MAÑANA

Año X

La Paz viernes 21 de agosto de 1908.

No. 237

SITTNER & Ca.

LA PAZ

Calle del Mercado N^{os} 56 y 58

Entre Mercado y Yanacocha

Han recibido y ofrecen en venta:

Máquinas de escribir "Continental", la mejor que se conoce actualmente

Los reformados y acreditados Anafes para kerosene

Máquinas de coser "Singer legítima" y S.S. reformada

TIENEN ADEMAS EN VENTA:

Catres, Coco, Jergón, Tripe, Crudo, Piola, Lámparas, Lámparas, Lámparitas eléctricas, Filtros para agua, Servicios de plaqué, y de porcelana para té, servicios para lavatorios, Balanzas para mostrador, Surtido completo de fierro en lozado, Heladeras, Machetes, Aclbas, Tijeras, Picos, LAMPAS, Carretillas de fierro, Combos, Acero, Sacaclavos,



TIENEN ADEMAS EN VENTA:

Comunes portátiles, Cera, Baños de lluvia, Esmalte, Campanillas eléctricas y sus accesorios, Ventilador para lavanderas, Bacalao, Jaboncillos de Lanolina, Revolvers, Riles, Escopetas, Cartuchos, Flores artificiales, Sombreros, Pañuelos, Toallas, Pañuelos, Sombreros, paño Olignot, legítimo y un variado surtido de



MERCADERIAS EN GENERAL

PRECIOS FIJOS Y BARATOS.

"JUANITA"



"JUANITA"

El Género blanco marca "Juanita", es el más preferido De venta en las principales tiendas.

DEPARTAMENTO
Se necesita uno sobre la calle y en lugar céntrico, para una familia extranjera.

Referencia, en la calle Murillo No. 51

Vinos Legítimos DE OPORTO

De las conocidas marcas: Conselheiro, Estrella de Plata, Granda marca.

ACABA DE RECIBIR

Rafael Weill.

Calle Comercio Nos. 29, 27.

1 m. Ag. 11

FABRICA DE AGUAS GASEOSAS

Lévy y Massé

A la entrada del Malecón de Challapampa

OFREDEMOS NUESTROS SIGUIENTES PRODUCTOS

Frescos y Jarabes

DE

Limón, Frambuesa, Grosella, Naranja, Granadina.

Sifones Ginger Ale

Siendo nuestros productos garantizados, suplicamos a los consumidores exigir siempre nuestra marca:

LEVY Y MASSE

Fábrica de Aguas Gaseosas

Atendemos todos los pedidos para las provincias.

Jn. 20

SABIONCELLO Y C^{ia}

Antofagasta, Oruro y Uyuni

Importación y Exportación

Gran Barraca de Maderas

Fina Oregon de todas dimensiones

Únicos depositarios del afamado Cognac Frapin y de la Dinamita "DRAYON". Podemos despachar a La Paz y estaciones intermediarias del F.C. Oruro-Viacha, cualquier cantidad de maderas y de toda dimensión, a precios sin competencia.

1 m. Ag. 10

"El Ahorro del Hogar"

Intereses que paga esta Institución sobre

Depósitos:
A la vista..... 5% | 6 meses..... 6%
" 3 meses..... 5% | " 1 año..... 8%
Sobre depósitos en libretos 6%
La Paz, 15 de agosto de 1908.

3 m. Ag. 9

ARRIEN

Departamento a la calle Comercio

Para datos dirigirse a la No. 105

José de

15 v. 2371

AVISO JUDICIAL.—El Doctor Julio Indaburu, Juez de Partido 3º de esta Capital y su cercado, etc.

Por auto de 18 del que rije ha señalado para el remate de la finca "Santa Gertrudis", ubicada en la provincia de Nor Yungas, propia de las señoras Lucinda y Benicia Ordóñez, el día 20 del presente, horas 2 p. m., bajo la base de Bs. 24,723.45 etc.

Los interesados pueden ocurrir a la oficina del suscrito el día y hora señalados.

La Paz, 12 de agosto de 1908.

3 v. 2361.

CASA EN VENTA.—Se ofrece en venta la casa N° 113, situada en la calle Busco de esta ciudad, antes de propiedad del General Zapata.

El precio de venta se indicará en la casa N° 31, calle E. Valle, propin del Sr. Tejeda.

La Paz, agosto 18 de 1908.

6 v. 2361.

EL ORÍN.—Fabrica de Cigarillos de Sandalio Rivera y Ca.

Recomendamos al público la superioridad de nuestros cigarillos por ser elaborados con el mejor tabaco de Catimania.

1 m. ag. 6

EN VENTA.—Por motivos de enfermedad y viaje se vende el acreditado hotel y salón de billares "Palas Royal", situado en la calle Comercio N° 10.

Este establecimiento es uno de los mejores de la localidad, contando con abundante y distinguida clientela, el cual puede adquirirse con poco capital y obtener buenas utilidades.

Para ver y tratar, en el mismo establecimiento.

JUAN DOMINGUEZ,

La Paz, 4 de agosto de 1908.

15 v. 2372

CENTRO SOCIAL DE OBREROS.—Prevención.—Des de la fecha se publicarán los nombres de todos los socios que faltan a las juntas generales y extraordinarias, sin previo aviso, mucho más de los que pertenecen al directorio y que, así, se determinen.

La Paz, 12 de agosto de 1908.

10 v. 2376

S. SAAYEDRA ABOGADO

Asuntos mineros, administrativos, comerciales y civiles.

Estudio: Comercio 10, casilla de correo 115.

M. Z. 10

MI. ALFONSO.—Se vende a la venta No. 67, Anchañón, calle Indaburu No. 67, casa del señor Roberto Pacheco.

3 m. Ag. 10

Se vende una máquina de escribir tabaco, funciona a por y mano, telón 15.

A LAS DISTINGUIDAS DAMAS PACEÑAS.—Modista. Elaboro.—Rección tejida, especialidad en trajes de novia y de fiesta. Se hacen trajes en 24 horas, calle Lanza N° 45.

15 v. 2380

CLUB PEREANO.—Se pone en conocimiento de los socios socios del Club Pereano, que, habiendo terminado la liquidación de este centro, quedan aproximadamente el señor presidente a recoger el valor de sus acciones de la fecha en seis meses.

La Paz, 12 de agosto de 1908.

1 m. Ag. 14

EN VENTA.—La casa que forma esquina con el Prado y la calle General Campero, se ofrece en venta.

Dirigirse a la señora María Otero de Velaz.

La Paz, agosto 14 de 1908.

1 m. Ag. 15

NOVEDADES ULTIMAS de sombreros fustes para señoras, sombreros sueltos de fieltro y de ala encorvada para caballeros, sombreros de paja para caballeros y niños.

Artículos para fotografía acaba de recibir la "Sombrefrera Pañeña", calle Yanaochea 65 y 67.

DIONISIO RIVERO.

15 v. 2371

SE ALQUILAN.—Habitaciones amuebladas, en la calle Chimuas N° 111.

UNDER WOOD



Para cumplir con la garantía que ofrece esta máquina de escribir, hemos hecho venir a un mecánico especialista con todos los repuestos necesarios. Las personas que deseen aprovechar de la ventaja de este mecanismo, pueden mandar a nuestro almacén las máquinas para su revisión o compostura.

De Notta y Cia.

15 v. 2361

Aviso al Público

EN LA PELUQUERIA ESCALANTE

Trabaja Lisandro Rudón, donde ofrece sus servicios profesionales en la barbería y toda clase de obras de cabello, para señoras y señores y demás obras concernientes al arte de peluquería.

15 v. 2381

SE ARRIENDAN Una casa con todas las comodidades deseables. Departamentos con 6 sin muebles y una tienda entera. Referencias: Socabaya N° 12 ó casilla de correo N° 140

15 v. 2377

LAPIDAS.—Hay un buen surtido de lapidas en venta en la Marolería San José, calle Graneros, cerca a la capilla del Buen Pastor.

Se recomienda puntualidad en los contratos. También hay repuestos en venta.

ABDÓN LAGUNA.

3 m. Ag. 14

A LOS HACENDADOS Y AGRICULTORES, se ofrece constantemente en esta ciudad, gran cantidad de vacuno, de cría y de matadero. Versa con Ricardo...

3 m. Ju. 21

MALDONADO.—Se vende y se compra botellas vacías y para Bs. 100 por docena de grandes y Bs. 1 por docena de medias botellas.

30 v. 2370

REMATE JUDICIAL.—El Dr. Manuel Alarcón Muñoz, Juez 2º de Partido de la Capital y su cercado.

Por auto de 29 del que en su fin señalado el día 24 del presente mes de agosto, las 2 p.m., para el remate público de la finca Chocoma, situada en el cantón Clujpe ó Villa, Aspi, en la provincia de Sur Yungas, y propia de la señora Adela S. de Placido y sus hijos menores, Enrique, Raúl y Luis Antonio Placido, bajo la base de su tasación pericial de veinte mil quinientos diez bolivianos, previas las diligencias de necesidad y utilidad que para el efecto se han corrido.

Los interesados pueden ocurrir el día y hora indicados y la oficina del suscrito secretario.

La Paz, 20 de junio de 1908.

ASPI, C. MONTES, secretario.

Para informarse, la casilla de correo No. 94.

15 v. 2370

CIGARRILLOS "La Saetense". El suscrito vende por mayor y menor, Atende a pedidos de las provincias, calle Sagarzaga N° 48.

Rdo. CHAVEZ.

2 m. Ju. 21

VACHA.—Agencia de cargas. Manuel I. Gutiérrez y José U. Montalvo, ofrecen al comercio en general, una agencia de cargas en la ciudad de Arequipa, contando con espaciosos almacenes. Se prefiere las cargas ó mercaderías con dirección a Corocoro, puerto Guaguí y Oruro.

Próximamente establecerán también una caballería para comodidad de los pasajeros y a precios módicos.

1 m. Ju. 25

Caramelos Amat GRANDES OBSEQUIOS

En vista del favor alcanzado en el poco tiempo de su instalación, la casa Amat, ha resuelto repartir boletos con opción a los premios que más abajo se detallan. Por cada un boliviano de gasto, se dará un boleto con opción a los siguientes objetos:

- 1º Una muñeca Bebé, elegantemente vestida
2º Un tintero de piedra Onix, con estatuas de bronce
3º Un juego de té miniatura, de hierro, enlozado
4º Un rico estuche de pinturas
5º Un nuevo juego Diávolo.

El sorteo de dichos premios se efectuará en el próximo mes de noviembre, anunciándose anticipadamente por la prensa local, el día de la extracción. Fíjense en los objetos cuando visiten la casa.

Exquisitos caramelos de menta, anís, limón, fresa, plátano, etc. Caramelos pectorales de mantequilla, coco, chocolate, almendra, etc. En nuestro saloncito al modern stile, concurrido por las más distinguidas familias, se sirven los suavísimos helados a la Crema y el delicado chocolate a la vainilla.

Envases finos y de fantasía a precios módicos. Vinos y licores de las más acreditadas marcas. El establecimiento está abierto hasta las 10 p.m., los días laborables y hasta las 11 p.m., los feriados y días de retreta.

Amat y Cia. Calle Mercado 172.

El nuevo purgante ideal de rico gusto, PASTILLAS PURGEN ACTIVO, SEGURO, SUAVE Y BARATO. Agentes generales para Bolivia: Sucesores de Castellor Quiroga, Cochabamba.

SASTRERIA ELEGANTE Barrón y Maceda Esquina Chirinos, Socabaya. Ponemos en conocimiento del público, que para satisfacer sin plagiamento a un gran número de señoras, hemos refundido los antiguos y acreditados talleres de las sastrerías Elegante y Central, bajo la razón social que en el presente se avisa.

L. VICTOR MACEDA Profesor de corte de vestidos. Desde el 1º de septiembre próximo, dará lecciones con precisión y claridad sobre esta especialidad de arte indumentaria conforme a los últimos adelantos. Las clases serán diurnas nocturnas de 7 a 9 p.m.

LOS CUATRO FUERZAS ENERGIA. PARA EL SUAVIZADO DE LA PIEL. ENLIXIR DE SAN VICENTE DE PAUL. José M. de Achá, compra y acciones de Banco, Letras, Hecarías, acciones de cervecero de minas, etc., etc. Dirigir Cochabamba. 1 m. My. 8

EN VENTA.—Una casa cómoda y de construcción nueva, con un precioso jardín y un mirador situada en Copacabana. Para por menores en la oficina del Teatro N° 124.

INGENIERO MECÁNICO. Especialista en reparación de toda clase de motores a gas. Para tratar, dirigirse a esta imprenta, bajo iniciales. R.C.P.

EN ALQUILER.—Se ofrece arriendo una casa quinta, bastante espaciosa, con agua propia, peshera y un extenso cochón para sembrado, conocido antes por el Colegio Inglés, frente al Sporting Club. Referencia donde la señora Elisa B. v. Montes, calle Ayacucho N° 95.

COMPRO finca de punta 6 v. Paz Medina, Yanaochea N° 11.

GRAN FERIA EN SANTIA DE GUATA. El 8 de septiembre próximo establece una en este pueblo, para el intercambio comercio Compra y venta de ganado, cunicos, mulas, caballos, porcinos, asnal, mercaderías y productos del país. Se invita a los vecinos de las provincias de Muñecas, Larecaja, Omasuyos, y Potosí se sirvan concurrir; se les ofrecerá toda clase de facilidades. Vecinos de Santiago de Guata.

SE ALQUILA un espacio nuevo almacén, en la calle Comercio Nos. 83 y 85. Referencia en la misma calle N° 81, d. las 10 a.m. hasta las 2 p.m.

Se vende una máquina de escribir tabaco, funciona a por y mano, telón 15.

Se vende una máquina de escribir tabaco, funciona a por y mano, telón 15.

Se vende una máquina de escribir tabaco, funciona a por y mano, telón 15.

Se vende una máquina de escribir tabaco, funciona a por y mano, telón 15.

Se vende una máquina de escribir tabaco, funciona a por y mano, telón 15.

Se vende una máquina de escribir tabaco, funciona a por y mano, telón 15.

Se vende una máquina de escribir tabaco, funciona a por y mano, telón 15.

Se vende una máquina de escribir tabaco, funciona a por y mano, telón 15.

Se vende una máquina de escribir tabaco, funciona a por y mano, telón 15.

Se vende una máquina de escribir tabaco, funciona a por y mano, telón 15.

Se vende una máquina de escribir tabaco, funciona a por y mano, telón 15.

Exposición de excanciller
Los agricultores
en desgracia

Buenos Aires, 20.—Ha dejado de existir, en la mañana de ayer, el distinguido jurista don Estanislao Zeballos.

ESPAÑA
El obispo Canarias

Madrid, 20.—Falló a una edad muy avanzada el obispo monseñor Canals.

FRANCIA
Congreso de esperantistas
Felicitación de Tolstoy

París, 20.—El cuarto congreso de esperantistas, que actualmente celebra sus sesiones en Dresden, ha recibido una carta de felicitación del notable hombre de letras ruso, conde León Tolstoy.

BELGICA
La enfermedad del rey

Bruselas, 20.—Los órganos oficiales del gobierno se han apresurado a denunciar la noticia que dice algunos periódicos de la locura del rey Leopoldo, afirmando que el rey Leopoldo está gravemente enfermo.

CHILE
Tratado de paz
Oposición de algunos diputados

Santiago, 20.—Se dice que algunos diputados del Congreso se han manifestado contrarios a la ratificación del tratado de paz celebrado entre la República de Chile y Bolivia, que designa al tribunal de La Haya, para que resuelva los diferendos que se susciten con motivo del cumplimiento de este tratado.

PERU
Llegada de inmigrantes
Lauda arbitral

Lima, 20.—Han llegado en los últimos vapores, procedentes del Reino de España, cien inmigrantes de esta nacionalidad.

ARGENTINA
El proyecto de aumento de armamentos
Recepción oficial

Buenos Aires, 20.—La Cámara de Diputados ha continuado discutiendo, en sesión secreta de hoy, el proyecto referente al aumento de la armada nacional.

Tranvías subterráneos
Propuesta presentada

Buenos Aires, 20.—La Cámara de Diputados ha continuado discutiendo, en sesión secreta de hoy, el proyecto referente al aumento de la armada nacional.

NOTICIAS TELEGRAFICAS
El Comercio de Bolivia
por las vías Buenos Aires y Galveston

RUSIA
Viaje del Czar

San Petersburgo, 20.—S. M. el Czar Nicolás ha anunciado que en pocos días más se trasladará a Odesa.

ARGENTINA
Fallecimiento de Cabral

Se ha presentado una propuesta al Supremo Gobierno para la construcción de un tranvía eléctrico, que partiendo de la plaza

CHILE
Bolivia se arma
Legislación obrera
Una medida imprudente
Contra la huelga
Obispo de Flaviades
La salud de S. E.
Otras noticias

Santiago, 20.— Toda la prensa de esta capital está preocupada con la noticia de que el Gobierno de Bolivia ha adquirido buena cantidad de armamentos.

ESPAÑA
Las Cámaras comenzarán a discutir en breve el proyecto de legislación obrera.

El señor Director de Ferrocarriles ha desistido a favor de empleados de nacionalidad chilena, reemplazándolos con súbditos extranjeros.

Se ha presentado a la cámara de Diputados un proyecto que prohíbe la celebración de mítins, con objeto de evitar la huelga.

Se asegura que el señor Rodolfo Vergara Astimes, será nombrado Obispo de Flaviades.

Continúa con la salud muy delicada el Excmo. Presidente de la República, señor Pedro Montt.

Varios vapores chinos han sido denunciados por incumplimiento del reglamento de navegación.

El pueblo de Tarapacá ha proclamado el nombre del señor Jorge Buchanan como candidato a la senaduría por ese distrito electoral.

Los miembros del partido conservador anuncian publicación de un manifiesto, explicando los alcances de los últimos acuerdos celebrados por los diferentes partidos políticos.

ITALIA
Los jóvenes turcos
Pidiendo abdicación

Roma, 20.—Comunica de Ginebra, que los jóvenes turcos han celebrado una asamblea, resolviendo solicitar la abdicación del sultán de Turquía.

ESTADOS UNIDOS
Terremoto en California
Grandes perjuicios

Nueva York, 20.—El Gobierno ha recibido despachos telegráficos de California, que anuncian haberse producido en el norte de esa localidad, un violento terremoto, que ha ocasionado pérdidas considerables.

ITALIA
Rehabilitación de Nassi
Una amenaza de los sicilianos

Roma, 20.—El Supremo Gobierno ha recibido una solicitud suscrita por algunos de los habitantes de Sicilia, en que piden la rehabilitación del que fue ex-Ministro de Hacienda, señor Nassi.

Los peticionarios amenazan al Gobierno con la anexión de Sicilia a Inglaterra, sino son debidamente atendidos.

COCHABAMBA
Viajeros
Nombramiento acertado
Revista ilustrada
Camino a Tapacari
Yacimientos de carbón
Los restos de Viadma
Contra la mortalidad
Otras noticias

Agosto, 20.

Han llegado a esta capital los señores Jefe Cámara y Gustavo

Stam, agente comisionista de Orosel primero y representante de la casa Casoria Huos, el segundo.

El señor Moisés Pereira ha recibido nombramiento del supremo gobierno para ejercer el cargo de profesor de ciencias naturales del Colegio Nacional. Breve nombramiento ha merecido también un asistente, conocido con el nombre de competencia y laboriosidad de señor Pereira.

Se anuncia la aparición de una revista ilustrada y de actualidad.

El camino que conduce de esta ciudad a Tapacari, ha sido convenientemente arreglado, merced a la actividad de las autoridades.

En el vicereinato Mendoza, provincia de Chuquis, se han encontrado extensos yacimientos de carbón de piedra. Son varias las peticiones de adjudicación de estos terrenos que han sido solicitadas a la Prefectura.

En el diario "La Prensa" se ha lanzado la iniciativa de colocar en el museo de notables, los restos del ilustre español señor Francisco Vidma, fundador del hospital de esta ciudad.

Esperase que el H. Concejo Municipal tome algunas medidas prudentes para evitar la mortalidad que ha ocasionado la disminución de la población, en otras localidades.

El invierno que acaba de pasar no ha tenido, felizmente, como el año pasado, consecuencias fatales. Han sido muy pocos los casos de pulmonía que se han presentado.

Han sido segregados por el H. Ayuntamiento al servicio público, los señores basureros que han delegado del exterior.

El doctor Enrique Arambur se posesionará hoy del cargo de director de sanidad pública. Han sido invitados varios caballeros de la sociedad para que concurran a este acto.

Todo el recinto espera, muy fuertemente, que los servicios del doctor Arambur serán de benéficos resultados para el país.

Procedente de Oruro ha llegado a esta ciudad el comodante señor Alchab, después de haber efectuado un viaje de Oruro hasta la altura, en 18 horas, en un automóvil de su propiedad.

Congreso Nacional
Cámara de Senadores

SESION ORDINARIA DEL 20 DE AGOSTO DE 1908.

Presidencia del H. M. Pinilla

Con la comparecencia de los HH. senadores: Barros Calderón, Trigo Achá, Muñoz Velasco, Salamanca, Pereira, Fernández Molina, secretario accidental, se instaló la sesión a las 2 y 40 p. m.

CORRESPONDENCIA

Orden del día de la H. Cámara de Diputados. Al archivo. Oficio de la Cámara de Diputados, remitiéndole el proyecto de ley, relativo a mantener en vigencia los impuestos en general.

Moción de premio a la viuda e hijos del que fue doctor Daniel Guzmán, debiendo consignarse una partida de Bs. 6.000.

En segunda se procedió a entrar en sesión secreta, para dar se lectura de actas.

No habiendo más asuntos de que tratar se suspendió la sesión a las 3 y 50 p. m.

Cámara de Diputados

SESION ORDINARIA DEL DIA 20 DE AGOSTO DE 1908.

Presidencia del H. señor Angel Diez de Medina

Se instaló la sesión a las 2 p. m. con asistencia de los H. H.

tz. Rocha, Rosetti, Valverde G. Velasco.

Faltaron con licencia los H. H. López, Justimano y Salinas. Fué aprobada el acta de la Sesión ordinaria.

CORRESPONDENCIA

Orden del día del H. Senado Nacional. Al Archivo. Oficio de la secretaría del Senado, acusando recibo de varias leyes pasadas en revisión. Al archivo.

INFORMES

De la Comisión de administración Política y Municipal, favorable al proyecto que concede sujeción gratuita a las sociedades de "Hombres", "Obreros de la Cruz" y "Centro Comercial". Imprimase.

De la Comisión de Hacienda, favorable al proyecto de crédito de 60.000 Bs. para gastos extraordinarios. Imprimase.

PROYECTO DE LEY

El del H. Guzmán, sobre legislación minera y creando un séptimo Ministerio, cuya cartera estará dedicada exclusivamente al ramo de minería. A la Comisión de Constitución.

INFORME

De la Comisión de Administración Política y Municipal, en el proyecto de construcción de un camino carretero de Cotagaita a Cinti. Favorable informe.

El H. Iturricha, presenta un proyecto introduciendo reformas en la Ley Orgánica de Municipalidades.

ORDEN DEL DIA

Asuntos en mesa.—Se considera el proyecto del H. Duarte, que aplica la prestación vital de Nor Chichas a la construcción de un camino carretero de Cotagaita a Cinti.

Después de un ligero debate en el que toman parte los HH. Romero y Duarte, se vota en gran mayoría el proyecto original, es aprobado.

Se vota el proyecto de sustitución, presentado por la Comisión de Administración Política y Municipal, y es aprobado.

Después de producida la aprobación en detail y revisión, se ordena que pase al Senado.

Se discute en revisión el proyecto N.º 150, que divide la Provincia de Arequipa, en dos provincias y es aprobado.

En revisión el proyecto N.º 121, que entrega el Hospital de Huérfanos "10 de Noviembre" de Potosí, al Concejo Municipal de aquella ciudad. Aprobado.

En consideración el proyecto N.º 113, que restablece en la Ley de 31 de marzo de 1900, restablece a los Bancos la emisión de billetes del 150%, al máximo de 100% sobre su capital suscrito.

A moción apoyada del H. Berdún pasa el proyecto a la Comisión de Hacienda.

CUARTO INTERMEDIO

En consideración el proyecto N.º 131, referente a la creación de la "Provincia Camacho", con puestas de los Cañones, Huaycho, Escocia, Carabuco, Itaque, Mocomoco y Tinnis.

La comisión de administración Política y Municipal, opina por que se le remita al Ejecutivo, para que mande organizar el respectivo proceso administrativo.

Se produce un ligero debate entre los HH. Ortega e Iturricha. El primero se opone al proyecto, como representante de Omastivés, distrito que con la creación de la nueva provincia, perdería tres pueblos. El segundo, aboga en pro del proyecto. Se vota en grande y es aprobado.

En consideración el proyecto N.º 77, concerniente a que el Ejecutivo tome a su cargo el estanco de alcohóles.

Cambiadas algunas opiniones, se lo pasó a la Comisión de Hacienda.

Se suspende la sesión, quedando como orden del día la consideración de los proyectos Nos. 121, 131 y 161.

nota, capital la villa de este nombre, dividida en dos secciones. La primera sección se compondrá de la villa de Capinota, y de los cantones Villabamba y Sicaya. La segunda sección: la cañón de Coraza y su capital, la villa Santiviago.

Artículo 3.º—Provincia de Arequipa, la villa de este nombre y los cantones de Colcha, Tocopa, Yungay y la Ventilla.

Artículo 4.º—La organización política y municipal de ambas provincias, será la que rige en la actualidad en el departamento de Cochabamba.

Artículo 5.º—Para la administración de justicia, se crea un juez de Partido en la provincia de Arequipa, cuya dotación se consignará en el Presupuesto Nacional.

Aprobado en sus tres secciones, pase al H. Senado para su revisión.

Sala de sesiones de la H. Cámara de Diputados.

La Paz, 20 de agosto de 1908. Angel Diez de Medina.—D. M. Lizón, D. S.—C. Caracaga Lanza, D. S.

EL CONGRESO NACIONAL

Decreto: Artículo 1.º Los negocios de la Administración Pública se despacharán por siete Ministros de Estado.

Artículo 2.º El Presidente de la República, conforme al artículo 3.º de la Ley de Organización Política de 3 de diciembre de 1888, enagajará a uno de los Ministros de Estado el despacho especial del ramo de Minería.

Comuníquese, etc. La Paz, agosto 20 de 1908. BENIGNO GUZMÁN.

La cuestión del día

El Informe de la Comisión de Constitución

Propicio es, verdaderamente el momento actual para conocer las condiciones intelectuales y morales de todos y cada uno de los miembros de la representación nacional y más especialmente de los constitutivos del grupo opositor al proyecto del H. Carrasco, al que se refiere el luminoso informe de la comisión mixta de constitución, leído en la sesión congresual del 17 del mes en curso.

Propicio es, decimos, porque hay vivo interés en el ánimo de la opinión para orientar su criterio en lo que respecta a la gran cuestión del día, con la expresión racional y desapasionada de los líderes del pro y el contra.

En un parlamento compuesto por lo más escogido y granado de la colectividad boliviana, es lógico suponer que emparrará por encima de toda convención sectaria o partidista, el sentimientito de la justificación en orden a la correcta apreciación de las disposiciones legales en controversia; es lógico suponer que la cuestión se desenvolverá en un ambiente sereno y tranquilo, lejos de las sutilezas de la táctica abogadil y de los argutismos de Protágoras, para que el mo

ABERREAR NO SEA el calificativo de los que en ellos incurran.

Con estos antecedentes de aspiración y piadosa súplica a los unidos con el glo azul de la soberanía nacional, vamos a permitirnos emitir nuestra opinión, con el derecho que asiste a todo ciudadano bien intencionado, acerca de la procedencia de la nulidad de las elecciones de mayo, punto de vista único del proyecto Carrasco. Con este motivo y para arribar a un resultado en analogía con el informe mencionado, se impone que apreciemos con toda franqueza la personalidad política de los señores Viscarra y Valdez, en los momentos en que el pueblo proclamó el nombre del señor Fernando E. Guachalla para la gerencia de la cosa pública.

No diremos que dichos personajes eran de poca o ninguna significación en las diferentes esferas de la actividad nacional; tampoco que eran verdaderas eminencias para realizar con sus prestigios el insólito fenómeno de la uniformidad del voto en su favor; diremos solamente, que su vinculación al doctor Guachalla, único positivamente integrado por el ambiente popular, los hizo el ídolo de la idolatría guachallista, el objeto del cariño profesado al principal, quien como centro de un sistema planisférico, rodeado en ellos las luces de la opinión.

Artículo 1.º—La provincia de Arequipa se divide en dos provincias, con las denominaciones expresadas en los artículos siguientes.

Art. 2.º—Provincia de Capinota.

Siendo esto así, nada es más racional que cancelar, por obra de la representación nacional los derechos expectativos de los señores Viscarra y Valdez, quienes no han alcanzado posesión del sufragio de sus conculadanos, sino por una especie de presión moral ejercida por el señor Guachalla.

Resalta de aquí, clara y terminantemente, que no son la expresión de un pronunciamiento consciente, de una deliberación al frente de sus aptitudes para regir los destinos del país, bajo el sol empujador de los difíciles momentos que atravesamos. La elección no los conoce, sino por meras referencias al desempeño prohibido de cargos parlamentarios, administrativos y judiciales, por sí no suficientes para imponer el consentimiento de que realicen, sin restricciones y contraindicaciones, el hermoso programa de gobierno ofrecido por el no bien formado doctor Guachalla.

Al apasionamiento ni el desafecto nos inclinan a incurrir en estas afirmaciones. Al formar las listas, sólo tenemos en cuenta los intereses bien entendidos de la patria, que para ser propiamente y feliz necesita un administrador capaz de gobernar, con espíritu sereno, todas las aspiraciones y propósitos nacionales.

A parte, estas consideraciones, de orden eminentemente político, hechas en contra de los repetidos señores, el argumento jurídico contenido en la disposición del art. 77 de la Carta, que exige para la sucesión ó reemplazo una elección conjunta con el prear de sucesión que no sería posible sin faltando el funcionario ejecutivo que será nuevamente elegido, por ausencia del requisito de la elección conjunta.

Esta conclusión nos induce a este otro aserto: El dejar subsistentes las elecciones obtenidas por los presuñidos vices, entraña el peligro de su ineptitud para ejercer el futuro presidente, por ser el resultado de distintas formas electorales.

En las razones que se exponen en pro de la completa libertad de elección de los electores, no se quiere que la mejor medida de que se ha tomado el nacional sea el de recurrir, en este sentido, por lo que se ha acordado a la institución actual del país y a los fueros de la ley.

El conde Tolstoy y los ochenta años

Camino no hombre ha llegado a la vejez de los ochenta años, no debe juzgarse por sus inconsecuencias, ó por las cosas que se le hacen, ó por las que él hace. Su vida debe ser considerada en conjunto. ¿Qué grandezas le ha alcanzado? ¿Cuál ha sido el tenor de su influencia? El conde Lyón Tolstoy cumplirá sus 80 años, el día 20 de agosto. Muchos años—todavía conserva su salud y fuerzas físicas, así como su espíritu—suficientemente activo para el hombre de su edad. Ha vivido mucho. Ha pensado mucho. Ha escrito mucho. Sus compatriotas lo tienen en alta estima, y están justamente orgullosos de él. Casi ha sido el único en Rusia que ha podido emitir intrépidamente lo que piensa, manifestar todo cuanto tenía en su mente, atacar a la Iglesia establecida y criticar al zar, y sin embargo, permanecer en su quietud, ni aun lo molestase siquiera.

¿Cuál es el significado del trabajo de este hombre? William Dean Howells, que admira a Tolstoy más que a ningún otro ser humano, ha dicho:

"Tolstoy desvirtuó en su lector la voluntad de ser un hombre. Os hace retroceder al único ideal verdadero, lejos de ese falso tipo del caballero, hacia el hombre que no busca ser distinguido de los demás hombres sino identificarse con ellos; hacia la presencia en que el más espléndido caballero muestra su mezcla de vanidad y el genio más grande se encorja a la medida de su miserable errotismo."

Tolstoy ha pasado por cuatro períodos importantes de experiencia. En su juventud era el hombre de mundo, alegre y amante del placer, favorito de la corte, sobriado y gran propietario de tierras. Después de eso, se convirtió en artista literario y escritor de libros, que por su sencillez y poder le conquistaron el aplauso del mundo.

Esta es la período de "Guerra y paz" y termina con su obra maestra "Ana Karénina". El mismo ha dicho de sus propias creaciones:

"Empecé a escribir por vanidad, por amor a la ganancia y por orgullo. Me pagaban por hacer gesto. Tenía excelente talento,

alojamiento y sociedad, y también fama. Aparentemente, lo que yo enseñaba era muy bueno."

En ese tiempo, se tenía desprecio de alabanza, y solía escribir a sus amigos rogándoles que le dieran todo lo que sobre él decían los que leían sus libros. En el fondo, sin embargo, nunca ha podido ser sincero amante de la literatura ó el arte. Le gustaba el nombre que le daban, y sin embargo, mostraba siempre un cierto desdén aristocrático por los escritores. Tal vez perduraba en él ese tautico de hérboro, que parece estar escondido bajo la naturaleza rusa. Los dos moños, antes que transcribiera mucho tiempo perdieron completamente el gusto a toda literatura, y apenas hay un gran hombre que él no haya mencionado con la sinceridad de su odio. Ha llamado a Goethe "plagiario"; ha descrito la poesía del Dante, Milton y Shakespeare como "zozcos", salva y se merece la maldición. La música de Beethoven y Wagner son para él "calculadas y sin espontaneidad." Aunque parece extraño. "La cabana del tío Tom" ha sido la obra de la cual ha declarado que derivaba mayor placer.

Tolstoy, en una palabra, estaba atacado de un gran embotamiento del mundo. El secreto de la verdadera naturaleza rusa es la sencillez, y al fin Tolstoy buscó volver a una vida sencilla. Todo lo que pertenecía a nuestra compleja civilización llegó a pensar que era como una "existencia de casa de locos." Las enseñanzas de Cristo, literalmente aceptadas, fueron su única guía religiosa. El cultivo de la tierra la única ocupación adecuada para un hombre que conocía la verdad. Por lo tanto, este genio volvió la espalda al esplendor de las grandes capitales, y se fué, con su esposa ó hija, a su granja de Jasnaya Polyana, en el sur de Rusia, y allí vive hoy, en cuanto le es posible, la vida del que no ve nada bueno en lo que no sea la esencia de la sencillez.

El conde desaba dar toda su fortuna; pero su esposa tomó las medidas legales para impedir esto, y de este modo quedó bajo su tutela. No quiere aceptar el derecho literario de sus libros, que están a la libre disposición de todos los ochenta del mundo, mientras como autor tampoco acepta un centavo del producto de su enorme venta. Se viste con pieles de oveja ó ropa de grosera lana. Se imagina que se sentirá como el más humilde mujie de su país.

¿Es Tolstoy enteramente sincero? En realidad, esta sencillez de Tolstoy es apenas verdadera. Su esposa, que valió ser el tan firmemente como si ese hombre nunca hubiera declarado que el matrimonio es indigno, se en la de que no se vea privado de los confortos necesarios al ser humano. Debajo de su áspera y haurida ropa externa usa la ropa blanca más fina.

Aun cuando su alimento sea sencillo, es de la mejor clase, y está preparado con toda la habilidad de un "chef" parisienno. Debido a su ancianidad, no se apercebe de la bondadosa imposición que se ejerce sobre él.

—Soy pobre, dice.—Aunque tenga un "coveck". No puedo dar nada a la caridad. Literalmente, habla la verdad; pero realmente hay una fortuna en poder de aquellos cuyo placer es cuidar su confort. Como en el servicio de mesa más barato y ordinario que pueda darse, y dice:

—Mi comida es tan sencilla como la de cualquier campesino. No sé qué adorno consista en vinillos delicadamente hechos, con duraznos y otras frutas que más de un rico banquero puede apenas proporcionárselas fuera de estación.

Hombres y mujeres amaban a verlo de todas partes del mundo. Para aquellos que lo escuchan con reverencia, tiene palabras bondadosas que despiertan. Para los otros, que arguyen que son de opinión de la vida en errotismo, muestra una brava impaciencia.

No hace mucho que el presidente de una importante universidad americana lo visitó unas pocas horas, y luego se retiró. En un hombre de vastos conocimientos y gran experiencia.

—¿Qué piensa usted de este errotismo americano?—le preguntaron a Tolstoy.

—No es más que un bárbaro, contestó el maestro.

sin embargo, su grandeza y el poder de sus enseñanzas han llevado valor al corazón de aquellos que desearan de lo que el mundo es ahora, y que miran hacia los ideales de una humanidad perfecta.

Muchos lo describen como socialista, pero, en realidad, como todos sus compatriotas, es en el último análisis un fatalista. Esto lo demuestra en el hecho de continuar a veces escribiendo para la publicidad, aunque a menudo dice que los libros y la lectura son sólo una forma de maldad. Cuando es atacado por esta inconsistencia, dice, con el espíritu de un fatalista:

—No puedo posiblemente proceder de otro modo. El hacer eso me viene naturalmente.

Y sin embargo de haberlo hecho se siente descontento, y continúa esforzándose por elevarse sobre sí mismo y alcanzar la meta de lo que es absolutamente justo.

El monopolio de los fósforos

El artículo publicado ayer me he limitado a hacer notar la gravedad que entraña la tentativa de poner en tela de discusión un asunto en que se encuentran empeñada la nación, que si los particulares estamos obligados a respetar, lo están mayormente los legisladores. Y no se crea que insisto en tocar este aspecto de la cuestión por simples cálculos electistas, sino porque realmente es muy serio el caso.

Hoy me corresponde demostrar que la ley de 16 de noviembre, que es la base del contrato, no es de carácter general y que se encuentra en plena vigencia. Para ello haré una relación completa de los antecedentes que le dieron origen, sin omitir aquellos que en un momento dado fueron reservados, ya que al presente no hay motivo de callarlos, siendo, por el contrario, indispensable hacerlos conocer del público; porque afirmándose que existen leyes y resoluciones secretas, se ha envuelto en sombras y misterio un asunto sencillo y corriente.

En el mes de septiembre de 1897, el señor Atanasio de Urioste ofreció al jefe del Poder Ejecutivo un empréstito de cinco millones de francos, al 8% de interés anual, a condición de que se cree el monopolio de fósforos y se lo adjudique por veinte años. En el mismo mes el Presidente de la República dirigió al congreso un mensaje transcribiendo la propuesta Urioste y pidiendo que se declare el monopolio, a fin de aprovechar del empréstito ofrecido en la adquisición de armamento.

De septiembre a noviembre duró la gestión del proyecto, hasta el día 13, fecha en que se sancionó la ley que fué promulgada el 16, declarando de necesidad y utilidad el monopolio de fósforos y autorizando al gobierno para adjudicarlo a cualquier persona, sobre las bases en ella estipuladas.

En dicha ley no se habla ni de Urioste ni de su propuesta, ni se ha fijado plazo a la autorización conferida al gobierno, ni se ha declarado su caducidad en tal ó cual emergencia ó tiempo. Dicho así.

Severo Fernández Alonso, presidente constitucional de la república.

Por cuanto el congreso ha sancionado lo siguiente:

El Congreso...

Artículo 1.º—Declárase de utilidad pública el monopolio facultativo de fabricación y venta de fósforos en el territorio de la república.

Artículo 2.º—Facítase al Ejecutivo el privilegio de contratar con una "compañía anónima ó extranjera", el establecimiento en el país de una fábrica de fósforos y para concederle el monopolio absoluto de la venta de ellos.

Artículo 3.º—Prohíbese a los particulares la exportación al país de toda clase de fósforos, solamente la compañía concesionaria tendrá derecho a introducirlos por los puertos destinados a la fabricación.

Los particulares que tengan en sus posesiones fábricas de fósforos estarán obligados a dar cuenta de ellas

al gobierno y tendrán el derecho de exportarlos libremente.

Artículo 4.º—En el contrato de concesión, deberá señalarse los plazos en que se haga el expendio por cuenta de la compañía, y ésta no "podrá vender los fósforos a un precio mayor al que "tienen en las mismas plazas", en la fecha de la expedición de esta ley.

Artículo 5.º—El Gobierno, en la reglamentación de la ley y en el contrato que firmare con la compañía ó concesionario, determinará las calidades de los fósforos que deben darse al consumo.

Artículo 6.º—La duración del privilegio no será mayor de veinte años, pudiendo ampliarse a diez años más, con autorización de las cámaras.

Artículo 7.º—A la terminación del privilegio pasarán a poder del estado, a título gratuito, los edificios, maquinarias, aparatos, utensilios, materias primas y todos los demás elementos que constituyeran la fábrica de unión a la producción de fósforos.

Artículo 8.º—Cualquier diferencia que se suscite sobre la inteligencia de la estipulación del contrato que celebre el Gobierno con la compañía ó concesionario, será decidida "únicamente" por los tribunales de la república.

Artículo 9.º—El concesionario no podrá transferir el contrato a ningún gobierno extranjero, y para otro traspaso es necesario el consentimiento previo del gobierno de Bolivia.

Artículo 10.º—El Ejecutivo exigirá una garantía de ejecución a tiempo de firmar la escritura con la casa concesionaria. Dicha garantía no podrá bajar de treinta mil bolivianos.

Comuníquese al Poder Ejecutivo para los fines constitucionales.

Salida de sesiones del congreso nacional. Sucre, noviembre 15 de 1897.

J. Ensebio Herrero, José M. Linares, Samuel Oropeza, S. S., Cristóbal Gallardo, D. S., Trifón Meléndez, D. S.

Por tanto, la promulgación para que se haga y cumpla como ley de la república.

Casa de gobierno, en Sucre, a 16 de noviembre de 1897 años.

SWEIRO F. ALONSO, L. Gutiérrez.

Esa es la forma que adoptó el congreso del 97 para dar paso a la propuesta del señor Urioste. En vez de dar una ley creando el monopolio y aceptando la propuesta, como pudo haberlo hecho libremente, optó por no dar leyes odiosas, que aprovechar a una sola persona, y sancionó la que acabamos de ver, facultando al Ejecutivo para aceptar el contrato que crea conveniente.

Desde ese instante no era solo el señor Urioste, quien podía hacer propuestas, sino cualquiera, con tal de llenar las condiciones exigidas por la ley.

Si el congreso hubiera optado por aceptar libremente la propuesta Urioste, ó hubiera limitado, v. g. a un año la facultad conferida al Ejecutivo para transferir el monopolio, ó hubiera, en fin, añadido a la ley un artículo previniendo que en caso de fracasar la primera concesión efectuada por el gobierno, la ley quedaba derogada, no habría habido cuestión alguna; ella habría sido dictada únicamente para el señor Urioste.

Pero no ha sido así, a tal extremo, que entre la ley y la propuesta Urioste hay gran diferencia, como se verá oportunamente. Por el momento, basta añadir que no fué el Legislativo quien aceptó ó aprobó dicha propuesta, sino el Ejecutivo, en un acto posterior a la ley de 16 de noviembre y usando de la autorización que ella le acuerda.

En seguida vino el fracaso de la concesión Urioste, y los legisladores no creyeron conveniente derogar la ley del monopolio, habiendo quedado subsistente la facultad conferida al Gobierno para adjudicarlo y el derecho de los particulares para pedir su adjudicación.

¿Cuya es la responsabilidad, si responsabilidad cabe, de que se haya mantenido en vigencia? En todo caso de los legisladores, que tuvieron perfecto conocimiento del auto supremo, que declaró efectiva la concesión Urioste y conocían, como que era obra suya, el carácter general y permanente de la ley de 16 de noviembre. En ley es, pues, la misma que ha servido de base a la concesión Lora, que es tan legal y perfecta como la del señor Urioste.

JULIO ZAMORA. UN CUARTO VACIO.—Después un extranjero, en culto español. Para tratar, en la "Gaceta de Oro" el 23.

El Uru y el Zoólogo

Vamos a examinar un punto particular de la obra del zoólogo Neveu-Lemaire "Les Lacs des Hautes Plateaux de l'Amérique du Sud".

Se trata de la 1.ª Panza, la más importante del lago Poopó. El zoólogo nos la presenta así: "Yo no sé si antes que nosotros, otros europeos han descubierto en esta isla, pero estoy cierto que los bolivianos no la conocían, sino de nombre."

Esta afirmación parece una antítesis. Empezar por "yo no sé". Continúa por "Estoy cierto..."

Sin embargo, la antítesis es sencillamente juego de palabras, porque "Yo no sé..." tiene el mismo sentido que "Estoy cierto..." y quien decir que ni europeos ni bolivianos pueden entrar en competencia con el zoólogo, en lo que toca a la isla Panza.

La forma de "Estoy cierto..." tiene menos corteza para los bolivianos que "Yo no sé..." para los europeos.

Eso es toda la diferencia. El principal de los descubrimientos del zoólogo en la isla Panza, de la cual excluye celosamente a los europeos como a bolivianos, lo expone así:

"Se creía que la isla Panza estaba poblada por indios urus; más esta tribu es totalmente desconocida allí".

El indio uru no es ceniza. Descubrir a una tribu de indios urus es poner la mano sobre una rara ave.

Es verdad que es precisamente el contrario, en el caso del zoólogo.

Vamos a ver como procedió. En efecto, en lo que toca al indio uru, es muy difícil distinguirle de cualquiera ayaara.

No se diferencia sino por su lenguaje. Además, aquella rara ave no entra al gusto del pasajero.

De otra parte, he aquí toda la explicación de su descubrimiento, presentada por el zoólogo.

"La isla Panza está habitada por una conveniencia de indios aimaras, pertenecientes a la misma raza que los que se encuentran en el país denominado entre Uru y La Paz".

Aquella explicación no prueba más que una cosa, la que el zoólogo parece ignorar que aimaras y urus pertenecen a la misma raza y que no hay más que la voz que diferencia unos de otros.

"Se puede dar al zoólogo un consejo, si tiene otra ocasión de ir a la isla Panza:

"Oiga usted las conversaciones de sus habitantes.

"En caso que perciba usted los sonidos: "Pese, so, capa, sper..." en vez de los sonidos: "huj, isey, quimsa, tahua..." ó "maya, paya, quimsa, pusi..." para expresar las ideas "1, 2, 3, 4..."

Se puede probable que usted tendrá a su frente indios urus.

"Para que usted lo tenga bien seguro, hay necesidad que conozca usted la lengua quiquina.

"Por otra parte, la ausencia de los sonidos: "Pese, so, capa, sper..." y el uso de los sonidos: "huj, isey, quimsa, tahua..." ó "maya, paya, quimsa, pusi..." no bastaría para demostrar a usted que aquellos insulares no son urus.

"En efecto, el etnólogo y lingüista Daniel Brinton observó sobre los indios urus que usan la lengua quiquina."

Se les describe como muy celosos de su idioma y que no permittían que ningún forastero lo aprendiera. Como todos hablaban más ó menos el quechua, sus relaciones obligadas con las autoridades se hacían en esta última lengua."

Es sensible que el descubrimiento del zoólogo falte de base, pues que el explorador ignoraba el quiquina, y también el aymara y el quechua.

Después del pasaje del zoólogo a la isla Panza, la cuestión de saber si los insulares son urus ó no son urus está luego en el mismo estado que antes!

No había necesidad de negar toda competencia sobre este descubrimiento a los europeos y a los bolivianos, sugiriendo la abstención de unos y la ignorancia de otros!

Aun cuando la ignorancia de los bolivianos, en lo que toca a la isla Panza, fuese tal como lo pretende el zoólogo hay una cosa evidente, es decir que los bolivianos no ignoran que el uso de la lengua quiquina es el único criterio que permite distinguir a un uru de un ayaara.

zoólogo más pronto en que verdadero espíritu de...

PAUL IRRIN.

Cañones y ametralladoras

Paris, 1903.

En estos momentos es que la paz reina en el mundo, es cuando las naciones se preparan para la guerra, y considerando interesante lo que a ello se refiere, le mando las siguientes líneas, que contienen todo lo publicado recientemente sobre las reformas en la artillería naval y transformación de las ametralladoras.

Aquí en Francia, donde se cuida muchísimo todo cuanto se relaciona con nuevos armamentos y perfeccionamientos ó reformas de los actuales, se ha hecho público, hacen ocho días, el descubrimiento de un nuevo cañón ó ametrallador, que funcionará eléctricamente, y que podrá tirar 1.200 tiros por minuto sin emplear para ello ni pólvora ni ningún otro explosivo!

Esto parece... cuanto, pero no lo es. La nueva ametralladora, está ya construída, lista para funcionar y es conocido el autor de esta maravillosa innovación, un ingeniero francés. Naturalmente que respecto a su construcción y demás datos que interesan, nada se sabe, nada se dice. Lo único que puede anticiparse es el resultado de este nuevo invento.

La nueva ametralladora está formada por un tubo metálico abierto en sus dos extremos y de 1 metro 90 a 2 m. 10 y de 7.6 milímetros de diámetro. Los proyectiles le son transportados por un transportador eléctrico—es su característica la electricidad—al nivel de la abertura de atrás y lanzados por la pieza mientras subsiste la corriente eléctrica y mientras haya proyectiles en la reserva. Solamente la falta de estos puede detener... el fuego! Digo, que, inexactamente, porque no hay combustión, pues el proyectil no se compone sino de la bala, sin el menor grano de pólvora.

El inventor de esta máquina, verdaderamente maravillosa, dice, sin pólvora, sin pólvora no hay por tanto, peligros de explosión, de calentamiento de la pieza ni alteración de su calibre, y casi no existe movimiento, de retroceso como la rapidez increíble de sus tiros—1,200 balas por minuto. Debe también tenerse en cuenta que existe una economía considerable en la construcción de este cañón, porque no es necesario un metal especialmente resistente al calor y a la compresión.

Próximamente el gobierno francés va a proceder a experimentación de la nueva ametralladora, y tanto como es posible, tratándose de asuntos como éste de toda reserva, le haré conocer su resultado.

El progreso naval no se detiene: el clásico duelo entre la coraza y el cañón, se complican con el día y la torpedera. El cañón para combatir la coraza, se ha agigantado y para vencer la torpedera tiene que multiplicar sus tiros.

La torpedera se ha transformado y no es ya el pequeño, rápido veloz que cuenta con sus pequeñas dimensiones para sorprender al enemigo; ahora ataca afezara descubierta, francamente, confiando en su velocidad efectiva de veintiocho y treinta nudos por hora, en sus calidades marinas, en sus nuevos tubos lanzatorpedos que le permiten arrojarlos de 45 mm. de diámetro, hasta cuatro mil metros de distancia y que son seguramente mortales a mil metros.

Se llama torpedera de alta mar ó cruzatorpedera ó uno de estos buques que puede tener 380 toneladas, como el Granatiere, de la escuadra italiana; 880 toneladas como el Sarracén, y, por último, de 1,800 como el Swift. Las pequeñas granadas de Swift, de seis kilogramos no detienen ya a estos nuevos buques. Además, este enemigo que puede avanzar con la velocidad de quince metros por segundo, empieza a ser peligroso a cuatro mil metros y a mil metros su lanzatorpedos es mortal y es necesario detenerlo, antes que se aproxime tanto, descargando proyectiles que lo detengan ó lo destruyan.

Los cañones de 7.6 mm. han sido hasta ahora adoptados como artillería defensiva, porque ligeros manejables, son verdaderamente prácticos, pero su granada de 6 kilogramos, es muy difícil contra los nuevos buques y

La calidad de su tiro imponente a las modernas necesidades. Las marinas de las naciones más poderosas no han encontrado todavía su orientación en la elección de la construcción de su artillería defensiva para sus últimos buques.

Parce que el Japon ha fijado en el calibre de 152 mm. y de 120, los Estados Unidos en el de 127 y la Rusia y la Italia en el de 120. Son los cañones que hasta hace poco tiempo formaban el armamento y cruceros protegidos. En la escuadra italiana, los más grandes cañones de buques del tipo Carlo Alberto y del Marco Polo, cruceros acorazados, son precisamente de 132 mm. La Inglaterra, a lo que parece, se inclina a adoptar un calibre de 102 mm. y la Alemania de 105. Se lamenta Francia estaría estacionaria, pero no ha dicho todavía su última palabra respecto al armamento de sus navas.

De todos modos, la tendencia de aumentar el calibre y la potencia de la artillería defensiva es general, porque es la consecuencia de una nueva exigencia técnica. La efectividad del tiro de las diversas artillerías citadas es la siguiente: para el calibre de 132 milímetros, diez tiros por minuto, doce para el de 120, cinco para los de 102 y 105, diez y siete para el de 88 y veinte para el de 76, decreciendo al peso del proyectil de cuarenta y cinco, a veinte, entonces, siete y seis kilogramos. Esta velocidad de tiro es puramente teórica, entendiendo la que se puede obtener en el polígono con personal experto.

A bordo, la celeridad del fuego depende de muchas circunstancias, y según estas sean más o menos favorables, puede ser más o menos reducido. Como asegurar la defensa a raíz de fuego, aún para los cañones superiores al de 76 milímetros, desde de que éste no era bastante poderoso?

La solución práctica, y feliz fué encontrada haciendo automáticos todos los cañones hasta el de 120 milímetros, realizando, por decirlo así, el ideal de la artillería defensiva y una reformación cuya importancia es por lo menos igual a la de la introducción de la artillería actual a tiro rápido, en reemplazo de la del período precedente.

El dispositivo para el tiro automático es simple, sólido y completamente seguro, análogo al adoptado para los fusiles. El tiro puede partir automáticamente, ó ser disparado por el apuntador. El juego completo de piezas necesario, es compuesto por "trece", y se pueden tirar cinco tiros consecutivos en el espacio de siete minutos. Mientras se está haciendo fuego con estos cañones, éstos pueden ser provistos de nuevas cargas, de modo que se puede obtener una rapidez de tiro equivalente a cuarenta disparos para el calibre de 88 milímetros. Para las piezas de 76 milímetros se necesitan tres hombres para que hagan fuego, mientras que con los cañones automáticos sólo se necesita uno, el apuntador, que no debe hacer otra cosa que con una mano maniobrar el resorte de dirección y con la otra hacer fuego en el momento que juzga oportuno. Cuando las cargas están próximas a la pieza, un simple ayudante cargador basta para proveer el alumbrado de éstas.

Saint Bon ha dicho que a bordo todo cuanto sea trabajo mecánico es preferible a cuanto sea trabajo humano, porque las máquinas no tienen más que ser resorte, y los hombres tienen nervios. Un apuntador que sabe disparar cinco ó seis tiros con estos cañones, tendrá indudablemente, los nervios más en calma que aquél que está en medio de dos ó tres sirvientes de la pieza, que se precipitan con actividad febril para cargarla nuevamente.

Todo esto es simplificación y progreso. A un observador superficial puede parecerle que el cañón automático sea una complicación frente al cañón de tiro rápido, el cual es en sí mismo más simple, porque no tiene las "trece" piezas que constituyen en su conjunto el órgano del nuevo sistema, pero atendiendo a esto, los cañones antiguos son incomparablemente más simples que los modernos de tiro rápido, con su sistema perfeccionado. Con el viejo sistema sin embargo, eran necesarios "cuarenta" hombres para maniobrar una pieza, capaz de tirar un tiro cada dos ó tres minutos. Los cañones modernos necesitan por lo menos un tiro por minuto con una ó doce tiros por minuto con

cañones incomparablemente más potentes que los antiguos, empleando de tres a seis hombres por pieza. La complicación mecánica, pues ha traído una maravillosa simplificación en el servicio si se considera el efecto útil conseguido. Ahora, el cañón automático señala un nuevo y notable paso en la utilización efectiva de la artillería, una nueva simplificación.

De todos modos, como el tiro automático, puede hacerse con los cañones ordinarios a tiro rápido, las necesidades del servicio están aseguradas.

Parce que la marina alemana será la primera dotada con la artillería del nuevo sistema, que indudablemente no tardará en difundirse en la de otras naciones y parece que el gobierno austro-húngaro la ha adoptado para sus nuevos acorazados y se ocupa en estudiar el sistema automático para aplicarlo a sus nuevas baterías ligeras de campaña.

Cuando se introdujeron en la marina las piezas a tiro rápido, pareció un milagro que se llegara al calibre de 120 milímetros pero pronto se pasó al de 152 y se llegó al de 203 milímetros.

En la instalación de los nuevos grandes acorazados ingleses se cuenta firmemente tener la celeridad práctica de tiro de dos cañones por minuto, con los grandes cañones de 305 milímetros.

Sería locura decir que los progresos de la artillería han llegado a su punto culminante. Pobre de las marinas que se quedan atrás, que en sus nuevas construcciones no adoptan la última impresión de un progreso sólido. Así se exponen a crear organismos que, nuevos todavía han envejecido, y se han debilitado con la inflexible selección de la perfectibilidad buscada por el esfuerzo más tenaz de la mente humana, aplicado especialmente al creciente desarrollo de la potencia de las armas de guerra.

No es acaso el cañón la más poderosa, bella y maravillosa máquina técnica creada por el hombre?

EL PODER DEL BELLO SEXO ESTÁ EN SU BELLEZA No hay belleza perfecta sin un cutis suave, atezado, sin espinillas, manchas ó pecas, lo que conseguirá con el uso constante y exclusivo de la

Crema del Harem compañera indispensable a toda señorita y señorita.

Dario Gutiérrez

OFICINA DE NEGOCIOS, INGAVI 19 Y frente al Banco Nacional de Bolivia. Casilla de correo N° 41. Teléfono N° 172. Dirección telefónica, FEISTA.

COMPRA Y VENDE: Letras Hipotecarias; Acciones de Bancos y de otras sociedades anónimas; Bonos del Estado y de Compensación Militar; Bonos y vales Municipales.

RECIBE DEPÓSITOS a la vista y a plazo, dando en garantía letras hipotecarias ó acciones de bancos.

AVANZA FONDOS con garantía de títulos, inclusive Bonos y Vales Municipales.

VENDE: Giros sobre Lima, Arequipa, Moquegua, Buenos Aires, Santiago, Valparaiso, Antofagasta. Agencia general en Bolivia, de la Compañía Argentina de Seguros sobre la Vida. LA PREVISORA"

Día Social

El doctor Claudio Pinilla

El exministro de Relaciones Exteriores y Culto, doctor Claudio Pinilla, ha sido acreditado EE. y Ministro Plenipotenciario de Bolivia en la república del Brasil.

El señor Pinilla ha comenzado a despedirse de sus numerosas relaciones de esta ciudad, para emprender en breve viaje al lugar de su destino.

Importante cargo

El Supremo Gobierno ha expedido nombramiento de abogado de Bolivia, ante el Tribunal Arbitral de Río de Janeiro, en favor del doctor Rodolfo So-

ria Galvarro, quien debe partir muy pronto a desempeñar dicho cargo.

Viajeros Procedentes de la ciudad de Potosí se encuentran en esta ciudad el doctor Zetacarias Bravo y esposa, quienes permanecerán un poco tiempo en ésta.

También se encuentra aquí el Sr. Polón E. Romo, perteneciente a la redacción del diario "El Industrial" de Antofagasta.

Cumpleaños

Hoy es el día onomástico del R. P. Francisco Cerro, de la Compañía de Jesús, que es muy estimado en el centro de sus numerosos amigos.

El padre Cerro regenta actualmente la cátedra de matemáticas en el Colegio Militar, siendo por demás reconocidas sus aptitudes en esa materia.

Defunciones

La estimable señora Claudia Fariñas de Tejada ha dejado de existir anteañoche.

Sus restos mortales serán conducidos en la mañana de hoy al Cementerio Público, a horas 9 y 30.

La señora Carmen Saavedra de Clavel, que en días pasados se encontraba enferma de gravedad también ha dejado de existir anteañoche.

Ayer ha fallecido, después de algunos días de enfermedad, la señora Getruda Bosque y, de Villavicencio, perteneciente a una conocida familia del Departamento de La Paz.

La traslación de sus restos se efectuará el día de mañana a horas 9 y 30.

José Gutiérrez Guerra

Dirección Telefónica: «GUERRERA»

TELÉFONO 97 - CASILLA 282

62-68 Calle Chirinos

LA PAZ - (BOLIVIA)

CAMBIO DEL DÍA

Table with exchange rates for various cities: London, Paris, Hamburg, Madrid, New York, Buenos Aires, Lima, Arequipa, Molendo, Santiago, Valparaiso, Antofagasta, Iquique.

Giros telegráficos convencionales.

VALORES Compra Venta

Table with financial values: Accos. Banco Nacional de Bolivia, Banco Industrial, Banco Agrícola, Credito Hipotecario, Ahorro del Hogar, La Construcción, Bolsa de Valores, Empréstito Mont Blanco, Cia. Seguros Boliviana, Credito Hipotecario, Denda In, Compensación Militar, Municipal, Vales id.

La Paz, 19 de agosto de 1908

NEURALGIA, JAQUECA

Dolores de cabeza y de los nervios desaparecen indolentemente, tomando una ó dos

CAPSULAS DE NERVINA

el remedio más afamado en todas partes del mundo, por su eficacia y la rapidez con que obra.

SE ALQUILA.—En departamento cómodo compuesto de habitaciones nuevas y cocina, en la casa calle Ovejas N.º 99. Para contratar verse con el propietario en los aleros de la misma casa.

La Paz, 14 de agosto de 1908.

Ministerio de Colonización y Agricultura.

Observatorio Meteorológico

Observaciones del día 19 de agosto de 1908.

Meteorological data table: Presión atmosférica reducida a 0°, media en mm., Presión atmosférica reducida a 0°, máxima en mm., Presión atmosférica reducida a 0°, mínima en mm., Temperatura media en °C., Temperatura máxima en °C., Temperatura mínima en °C., Humedad relativa, en centésimos media, Tensión del vapor de agua en mm media, Nebulosidad de 0 a 10., Eraporación en mm., Dirección dominante del viento superior, Dirección dominante del viento inferior, Velocidad horaria del viento en Kms., Velocidad total del viento en las 24 horas, Kms.

La Paz, a 10 de agosto de 1908.

V. E. MARCHANT Y DIRECTOR.

Bolsa de Valores

Reada del día 20 de agosto de 1908.

OPERACIONES

Table with financial operations: 0,000 Letras Hipotecarias del 8%, 2,300 Oro sellado, 40 id id, 80 Oro sellado, 3,000 Bonos Duda Urbana, 1,200 Letras Hipotecarias del 10%, 2,000 Soles sobre Arequipa, 20 acciones Banco Agrícola, 5,000 Vales Municipales.

OPERTAS

Table with financial operations: 80 Oro sellado, 3,000 Bonos Duda Urbana, 1,200 Letras Hipotecarias del 10%, 2,000 Soles sobre Arequipa, 20 acciones Banco Agrícola, 5,000 Vales Municipales.

DEMANDAS

Table with financial demands: 7,000 Letras Hipotecarias del 8%, 125 oro sellado, 25,000 Bonos Duda Urbana, 2,000 Letras sobre Londres, 20 acciones Banco Agrícola, 2,000 Letras hipotecarias del 10%.

LA PAZ

ALMANAQUE

AGOSTO

INVIERNO

Jueves 20.—Stos. Bernardo, Saúl y Manolo mrs.

Viernes 21.—Stas. Juana Francisca y Maximiliano.

Sábado 22.—Stos. Timoteo, Simón y Hipólito.

Domingo 23.—Stos. Felipe Benigno y Flaviano mrs.

Lunes 24.—Stos. Bartolomé, Román y Ricardo.

BOTICA DE TURNO

Para la la quincena la Botica San Sebastián.

A Corocoro

Se ha dirigido a esa ciudad el ingeniero nacional Dr. Luis de Zapata; va a plantear las bases del Templo que se le ha encomendado. Este trabajo va ser el primero en su género que se haga en la República.

Funciones religiosas

La numerosa cofradía de Hijos de María, establecida en el templo de los padres jesuitas, ha dispuesto en el presente año, solemnizar el día de honor de Santa Rosa de Lima, Patrona de América, muy festivamente, en la iglesia consagrada el día 30 del corriente mes.

Advertisement for Dr. Fernando E. Guachalla, a medical professional. Includes text: 'Los deudos del que fue', 'Dr. Fernando E. Guachalla', 'C. E. P. D.', 'Invita a sus amigos y todas las personas...', 'en sufragio del extinto, se celebrarán los días: 20, 21, 22, 23 y 24 del corriente, a hs. 8 a.m., en la iglesia Catedral.', 'La Paz, 18 de agosto de 1908.'

El día de la fiesta se efectuará una misa especial, con comunión general y panegírico de la Santa.

Notarías.—Las oficinas de los Notariados de Hacienda, Gobierno, Minas y Gomas del Departamento, han sido trasladadas a los altos del segundo patio del Cuartel de Policía, donde tienen un amplio y especial departamento.

Cotizaciones metalúrgicas.—Los avisos recibidos ayer por la Cámara de Comercio de La Paz comunicando las últimas cotizaciones de los mercados extranjeros, anuncian que el estaño y la plata tienen los siguientes precios:

Estaño, la onza 23 3/4 d. Plata, la onza 100 3/4 d.

Mayorés de plaza.—Se ha dispuesto, por resolución suprema, que el Teniente Coronel Manuel Arteaga, B., preste sus servicios en la ciudad de Sucre, como Mayor de Plaza del Departamento de Chuquisaca, y del igual clase Hurgaciones Ibañez, en la de Potosí, desempeñando igual cargo en ese Departamento.

Criminales capturados.—El día de ayer han sido capturados por la policía de seguridad dos indígenas, presuntos autores de la muerte de un tercero, a quien victimaron en la pasada semana en el Alto de esta ciudad.

Los sindicados se encontraban en esta ciudad de paso para la provincia de Yungas, habiéndoles seguido la pista los deudos de la víctima, haciendo que la policía les prestase auxilio para su captura.

Sobre los rumores.—Con motivo del párrafo de crónica que publicamos ayer, nuestro Director ha recibido la siguiente carta, que publicamos con el mayor agrado.

La Paz, agosto 20 de 1908. Señor Director de EL COMERCIO DE BOLIVIA Presente.

Con bastante ligereza y no por mala intención, ha asegurado Ud., en su número de hoy día, que los que suscribimos hemos de fundar un periódico, con el muy especial propósito de ultrajar en diferentes formas al Presidente de la República, no solamente dentro de la política y del ejercicio del gobierno, sino también en medio de sus actos particulares de hombre privado.

No tenemos obligación de dar cuenta ni explicaciones a nadie acerca de lo que pensamos sobre la obra y las responsabilidades políticas del Excelentísimo señor Montes; pero creemos de nuestro deber rechazar la injuriosa insinuación de habernos asociado para ultrajar y ultrajar al mandatario de la República.

Involuntario nuestro decoro y antecedentes personales, protestamos contra semejante imputación, y esperando que la diligencia del señor Director acoja esta esquela, nos suscribimos respetuosos servidores.—Flo-

Asistencia escolar.—La inspección de instrucción municipal, en su afán de procurar que las escuelas municipales cuenten con buena asistencia, ha dirigido la siguiente nota al comisario de la policía municipal de Miraflores, en la que, según informamos del preceptor de la escuela municipal de aborígenas, la asistencia escolar ha disminuido en proporciones considerables.

Parce que los padres de familia, conocedores de la demora en el pago de sueldos a los profesores de escuela, quisieran evitarles trabajo a fests.

La nota de la inspección de instrucción, a que hacemos referencia, dice así:

Inspección municipal de instrucción.—La Paz, agosto 18 de 1908.

Al señor comisario de la policía, sucesor de Miraflores. Señor:

Esta inspección ha sido informada de que alumnos de la escuela municipal de Miraflores, en su mayor parte, dejan de concurrir a sus tareas escolares, haciendo ingratuito los esfuerzos desplegados por el H. Concejo Municipal, para disminuir la instrucción entre los indígenas.

El director de la escuela nocturna de Miraflores, ha manifestado al suscrito que la asistencia escolar a la escuela de su cargo ha disminuido considerablemente. Para evitar que los padres de familia eludan el cumplimiento de la obligación que tienen de enviar a sus hijos a las escuelas, ruego a usted se digno

LA CONSTRUCTORA

Sociedad Anónima de Construcciones Civiles

CAPITAL SUSCRITO Bs. 650.000

OPERACIONES DE LA SOCIEDAD—[A]—Construir y reparar por su cuenta ó por contratos especiales, todo género de construcciones civiles, ya sean públicas ó particulares. [B]—Adquirir y enajenar edificios y terrenos. [C]—Implantar todo género de establecimientos y fábricas destinados á proporcionar materiales de construcción. [D]—Emitir bonos hipotecarios "al portador" con garantía de los bienes inmuebles que adquiera ó construya. [E]—Negociar dichas obligaciones. [F]—Efectuar préstamos hipotecarios en las condiciones que fijen sus reglamentos y conforme á las regulativas dadas de autorización, sin que le sea permitido cobrar sobre dichos préstamos un interés mayor de 8% anual, ni más del 1% para gastos de administración. [G]—Llevar á cabo todo género de operaciones que sean compatibles con la naturaleza del negocio.

LAPAZ, JULIO DE 1908

Dirección: ALEJANDRO SORICO
Presidente.
JOSÉ GUERRA
Vice presidente.

Vocales Propietarios: Bartolomé Sorico
Julio C. Patiño.

Vocales Suplentes: Carlos Flores Quintela.
Jorge Sáenz.
Adán Sánchez.
Gustavo González.
Alfredo Asarunz.
Abdón S. Saavedra, Abogado.

ESCRITORIO, COMERCIO N° 18 Casilla correo N° 210

Juan Muñoz Reyes.

Teléfono 43

Director Gerente

THE BOLIVIAN RUBBER & GENERAL ENTERPRISE LIMITED

Industriales-Comisionistas

LONDRES, LA PAZ, PARIS

Dirección telegráfica "BOLIVISED"

Claves: A. B. C. 4th, 5th. Edition--Lieber's Code--A. Z. Francais

EMPRESA DE LUZ Y FUERZA EMPRESA DE TELEFONOS

REPRESENTANTES de la casa: Schneider y Compañía del Creusot

Armería, Municion de Guerra, Puentes, Locomotoras, Vapores pequeños para la navegación fluvial y marítima
Material para instalaciones electricas.

y de la casa: Guillet & Fils de Auxerre

Máquinás para trabajar la madera

A. S. Saavedra Compañía Gallofa

ABOGADO

Asuntos mineros, administrativos y comerciales.

Estudio: Comercio 10

Habiendo resuelto la Junta general de accionistas, reunida el 27 del presente mes, que se pida una cuota del 2 por ciento ó sea Bs. 20 por acción, con objeto de destinar el producto que se obtenga á cancelar la deuda al Banco Nacional de Bolivia y restablecer los trabajos de la mina, el directorio, cumpliendo con tal resolución ha fijado los siguientes plazos para el pago en tres fracciones: La primera de diez bolivianos, el primero de julio próximo, la segunda y tercera de cinco bolivianos cada una, en igual fecha de agosto y septiembre respectivamente.
El empuje de esta cuota se continuará en la secretaría de la compañía.
S. nere, 30 de mayo de 1908.
29 Julio 11



Jarabe de Rabano Yodaço de GRIMAULT y C°

Recetado por los médicos en lugar del jarbe antiesorbótico y del aceite de higado de bacalao, para combatir el flatulismo, el asagre, las erupciones de la piel en los niños pálidos, enclenques y debilitados, para resolver las glándulas del cuello y resanar el apetito.

2, Rue Viennese, PARIS, y en todas las Farmacias.

Banco Alemán TransAtlántico

Deutsche Ueberseeische Bank,
CAPITAL MARCOS 20.000.000
Reservas Marcos 3.000.000.

CASA CENTRAL:

Deutsche Ueberseeische Bank, Berlin. Oficina central de las sucursales chilenas y bolivianas: Valparaíso, calle Prat 120, 126. Oficina en La Paz, calle Chirinos No. 84

SUCURSALES

Bolivia: La Paz, Oruro. Argentina: Bahía Blanca, Bel-Valle, Buenos Aires, Córdoba, y Tucumán. Chile: Antofagasta, Concepción, Iquique, Osorno, Puerto Montt, Santiago, Temuco, Valdivia, y Valparaíso.

PERU: Arequipa, Callao, Lima, Trujillo.

URUGUAY: Montevideo. ESPAÑA: Barcelona y Madrid. Representado en México, por el Banco Mexicano de Comercio e Industria, México.

Este Banco abre cuentas corrientes, hace préstamos, descuentos, cobranzas, dá cartas de crédito y trasmite giros telegráficos, extiende letras a la vista y a plazo sobre las principales ciudades del mundo, compra y vende letras, moneda extranjera, etc. y hace en general toda clase de operaciones bancarias.

Tarifa de intereses que registrá hasta nuevo aviso:

El Banco abona:	
Sobre Depósitos en Cuenta Corriente y a la vista	2 %
4 plazo fijo de 1 mes	2 %
3 meses	4 %
6 meses	5 %
12 meses	6 %
4 plazo indefinido, pudiendo retirarse con 30 días de aviso después de 6 meses	6 %
en la sección de Caja de Ahorros, conforme al reglamento respectivo, que está a disposición del público en la sede del Banco	5 %

Fed. G. Eulert

CALLE DEL MERCADO
Acaba de recibir:

Cueros de charol, cueros chagriles negros y de imper, vaqueros charolados para coches, cueros impermeables, cueros de gamuza, de colores para talabarteros, alforjados, de colores, cueros de Rusia pergamino, cueros de Cabritillo blancos y de colores, cueros Boxeal negros, etc. etc. Máquinas de coser D. E. varias marcas para zapatero. Máquinas de mano y de pie para familias, máquinas de escribir "Hammond" visibles y con cinta de 2 colores. Herramientas para mineros, anules reformados para kerros. Conservas finas, Champaña, legítimo de Veuve Clicquot, Pommard, Morella, Cherry, Brandi, marca ganantizada, Ciruela legítimo, marcos Wymnd, Poching, Amstsdan, etc.

Y GENERO BLANCO "LOLA" 1 m. My.



CONSULTORIO DENTAL

Doctor J. Luis Carraja
Graduado en las Universidades de Filadelfia, E.E. U.U. de Norte América y La Paz, Bolivia. Ofrece al público sus servicios profesionales en su nuevo Consultorio Dental, calle Colón, Esquina Plaza de La Ley.
Consultas de 3 y 1/2 hora. m. y de 1 a 5 p.m.
Teléfono 109 Correos 128
Oficina 1º

Banco Nacional de Bolivia

Creado por Ley de 17 de Agosto y Decreto Supremo de 14 de Septiembre de 1871.

Oficina principal: Sucre.

Sucursales: La Paz, Cochabamba, Oruro, Potosí, Tarija, Tupiza y Uyuni

Capital pagado	Ba. 6.000.000.—
RESERVAS:	
Fondo de Reserva	Ba. 600.000.—
Provisión	Ba. 150.000.—
para futuros dividendos	Ba. 129.148.85
Total	Ba. 6.879.148.85

Las de intereses y comisiones que rigen en la oficina de La Paz, hasta nuevo aviso.

EL BANCO PAGA

Sobre depósitos a la vista y en cuenta corriente, 2 % anual
A tres meses plazo, 3 %
A seis meses plazo, 4 %

EL BANCO COBRA

Intereses: sobre avances en Cuenta Corriente 6 % anual
Sobre Préstamos 10 %
• Descuentos de Documentos 9 %
• Contratos con Pacto de retroventa sobre Letras Hipotecarias 8 %

COMISIONES

Sobre cobro de documentos y remisión de fondos al Exterior, 1/2 %
Sobre avances de créditos en cuenta corriente 1/2 % semestral
Sobre depósitos en custodia, encargándose el Banco del cobro de cupones y dividendos y de la remisión de fondos a los interesados, 1 por mil semestral

Gratificación Bs. 100

Se dará una gratificación de Bs. 100, a la persona que entregue de razón de un Teodolito marca fábrica Stanley número 10, 47, 1, así nuevo, en un estuche de marca nueva, que ha sido robado de la compañía The Incahuara Dredging Company Limited, oficina, Sucre, 6 v. 2378

El Maestro Ciruela



El Domingo próximo.

Por encargo de sus numerosos

discipulos

Invitamos al pueblo para recibirlo en la Plaza Murillo, el 16 del corriente,

a las 10 a.m.
Viene investido del alto carácter de Representante Nacional.

La Comisión.

BANCO DE CHILE Y ALEMANIA

Oficina principal: Hamburgo
Sucursal
Valparaíso-Santiago-Concepción-Temuco
Antofagasta, Valdivia y Victoria

Banco de Chile y Alemania—Sección Boliviana
La Paz-Buenos Aires, 26, 28, 30 y 32, almacén que ocupaba antes el Sr. Carlos R. Flores—Oruro-Calle La Plata, esquina Justo.

Efectúa todas las operaciones bancarias, tales como préstamos, depósitos, giros de letras de cambio sobre las plazas principales, libranzas de cuentas, comisiones, etc., etc.
Cotizaciones y tipo de intereses, conforme con las tablas que se dan diariamente en la oficina.

CAJA DE AHORROS

que está a disposición del público, se reciben depósitos desde la suma de Bs. 10 hasta Bs. 5.000 ganando el interés de cinco por ciento anual, siempre que estos depósitos permanezcan en el Banco por lo menos 6 meses.

Para acumular sumas menores de Bs 10 el Banco facilita a sus clientes el sistema de ahorros.
Las condiciones están contenidas en las respectivas libretas.

SE ARRIENDA

espacio local con depósito.
Recreo 105, 107, 109.

15 v. 2870
MANUFACTURA
LUIS VILLAFÁN
Ornatales y Paramentador de Iglesia

Comercio de objetos de Ofrece toda clase de facilidades para la fabricación de ricos bordados con oro, plata, seda y aplicación.

Bordados de Iglesia, Bordados Militares

El establecimiento no emplea materiales falsos merced a los ricos materiales y dibujos con que cuenta.
Se remiten proyectos, muestras y precios.
Así mismo se ofrece toda clase de facilidades para obtener dorados, plateados y barnizados, sobre toda clase de metales, por medios mecánicos.

LA PAZ-BOLIVIA

Dirección: calle E. Valle N° 75 1 m. Ag. 2

NOE LEVY MICHEL & Co

Acaban de recibir:
Harina Cascadea, Arroz Siam,
Coñac "Raynal"

CALAMINA

Mr. 15
Fábrica Nacional de Bujías

Sociedad Anónima

Material de primera calidad Nueva fabricación

Bujías de 4, 5, 6, 8 y 10 en el paquete de 440 gramos neto
Venta a granel Bs. 9.50 los 25 paquetes
Venta empaquetada a Bs. 10.— los 25 paquetes

Siendo nueva fabricación, garantizamos la superior calidad
Dirigirse a la fábrica, calle Pichincha 45
Depósito: Calle Soerabaya N° 5

Casa: Casanovas, Freudental y Pastor
Se vende sacos vacíos. Se precisa trabajadores.

1 m. Ag. 9

Dr. RAFAEL PEÑARANDA R.



Médico Cirujano

Graduado en las Universidades de Santiago de Chile y La Paz. Ofrece sus servicios profesionales en medicina y cirugía general. Atiende especialmente a los enfermos de garganta, nariz y oídos, enfermedades de señoras y las de vías urinarias. Cuenta en su consultorio con un instrumental moderno y completo para toda clase de curaciones y operaciones quirúrgicas.

Horas de consulta: 1 a 4 p.m. Calle Yanacochoa 118, casa los señores Méndez P. Julio 10:

GRAN CASA DE PENSIÓN

Montada con todo esmero, elegancia y confort
Sistema europeo, Cocina extranjera y del país

Se admiten pensionistas

Hay elegantes habitaciones amuebladas para hombres solos
Alejandro Radbil.
Calle Ballivián N° 10, a media cuadra de la plaza principal
3 m. J. 15

GRATIS

COMO PRIMA y durante 60 días a contar de esta data, la SOCIEDAD ARTISTICA DE RETRATOS, hará a cada lector y abonado de este periódico un retrato artístico de un gran valor, acabado al lápiz de finísimo, tamaño 40x50 centímetros — ABSOLUTAMENTE POR NADA — con tal que el destinatario de ese hermosa retrato recomiende la Sociedad Artística a sus parientes y amigos. — Rogamos de escribir su nombre y dirección al dorso de su fotografía y enviarlo por el correo con el cupón a la señor TANQUEBAY, director, 29, rue de Hambourg, Paris (Francia). — Su fotografía le será devuelta intacta con el gran retrato.



Cupón a descatar y adjuntarlo con su Retrato.
A. TANQUEBAY, Director.

VERDADERA AGUA MINERAL NATURAL DE VICHY

Manantiales del Estado Francés
BIEN ESPECIFICAR EL NOMBRE
VICHY CÉLESTINS Gota, Enfermedades de la Piel y Afecciones de la Vejiga.
VICHY GRANDE-GRILLE Enfermedades del Hígado.
VICHY HOPITAL Enfermedades del Estómago.
PASTILLES VICHY-ÉTAT para facilitar la digestión después de la comida.

El PELO y las BARBAS recobran su color primitivo. TIRTE NUEVO INSTANTÁNEO con base exclusivamente vegetal.

AGUA SACCAVA es de un empleo fácil. RESULTADOS INFALIBLES. No mancha el cutis ni la ropa.

E. SACCAVA
16, rue de Colché, PARIS
En la Paz EDUARDO SACARNAGA.

CUPA farmacológica: EPILEPSIA INSOMNIOS ELIXIR YVON ENFERMEDADES NERVIOSAS

Del mismo Autor: ERGOTINA

SOLITARIA DURACION CERTA en DOS HORAS con los GLOBULOS SECRETAR REMEDIO INFALIBLE Adquirido en los Hospitales de PARIS

ASMA Y GATARRO Curado por los CRAMBELOS ESPIC

34VN 20 BARRAS PASTA Y PASTA DE DENTIFRICO